FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province Que. District No. 135 Archelaye S. District No. a

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par

Polling sub-division / Subdivision de votation No. 12 in / dans St Tuneepoude (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Ch Fabien Enumerator. / Enumérateur. cape 13

Page 9 Page 9

Numbered in the order of Visitation. / Numérotés dans l'ordre des visites.		Personal Description. / Description de la Personne.								Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, Nationalité et Religion.						Principal Profession or Trade. / Principale Profession ou Métier.					Wage Earner. / Employé.						Education and Language of each person five years of age and over. / Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus.						Infirmities. / Infirmités.	
Dwelling House.	Family or Household.	Name of each person in family or household on 31st March, 1901. / Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. / Sexe.	Colour. / Couleur.	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance	Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifier la province ou territoire, et ajouter "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée de sa profession, ajoutez "r" pour retiré.)	Living on own means. / Rentier.	Employer. / Patron.	Employed. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Working at trade in factory or in house, chiefly by "F" for factory and "H" for home, or both as the case may be. / Travaillant, de son métier à la fabrique ou à la maison, écrivez "F" pour fabrique et "H" pour maison, ou les deux, selon le cas.	Months employed at trade in factory. / Mois employé à son métier à la fabrique.	Months employed at trade in home. / Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupation than trade in factory or home. / Mois employé à d'autre occupation qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. / Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (From other than chief occupation or trade) $ / Gages supplémentaires. (Pour autre que son occupation principale) $	Months at school in year. / Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sachant lire.	Can write. / Sachant écrire.	Can speak English. / Sachant parler Anglais.	Can speak French. / Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	a. Deaf and dumb. b. Blind. c. Unsound mind. / a. Sourd-muet. b. Aveugle. c. Atteint d'aliénation mentale.	Line / Ligne
Lines / Ligne		3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
1	84	Trudeau Simeon	M	B	Chef	M	4 Oct	1858	43	L. R.		✓	Français	Canadien	R. Cath	Fermier (ouvrage de ferme)			1		J.	12			364			1	1	1	1	Français		1
2		" Georgiana	F	B	Epouse	M	25 Juin	1864	37	L. R.			"	"	"													1	1		1	"		2
3		" Clara	F	B	Fille	C	28 Oct	1882	19	L. R.			"	"	"	Journaliere (ouvrage en papier)			1		J.	12			188			1	1		1	"		3
4		" Rosana	F	B	"	C	18 Oct	1884	17	L. R.			"	"	"				1		F.	12			156			1	1		1	"		4
5		" Clemmie	M	B	Fils	C	21 Sept	1890	11	L. R.		✓	"	"	"												10	1	1		1	"		5
6		" Arcade	M	B	Fils	C	31 Janv	1893	8	L. R.			"	"	"												10	1	1		1	"		6
7	85	90 Roy Godfroy	M	B	Chef	M	8 Sept	1866	35	L. R.			"	"	"	Electricien			1		J.	12			650			1	1	1	1	"		7
8		" Marie	F	B	Epouse	M	15 Juin	1867	34	L. R.			"	"	"													1	1	1	1	"		8
9		" Joseph J.	M	B	Fils	C	2 Sept	1895	6	L. H.		✓	"	"	"												10	1	1		1	"		9
10		" Bernadette B	F	B	Fille	C	16 Oct	1898	3	L. H.			"	"	"																1	"		10
11		" Wilfrid Rob	M	B	Fils	C	2 Juin	1899	1	L. H.			"	"	"																			11
12		" Lieffes Rémi	M	B	"	C	11 Fevr	1901	3/12	L. H.			"	"	"																			12
13	86	91 Sauvageau Arsene	M	B	Chef	M	6 Janv	1863	38	L. R.		✓	"	"	"	Menuisier			1		J.	12			500			1	1	1	1	"		13
14		" Virginie	F	B	Epouse	M	1er Mai	1868	33	L. R.			"	"	"													1	1		1	"		14
15		" Alfred	M	B	Fils	C	10 Juillet	1889	12	L. H.			"	"	"												10	1	1		1	"		15
16	87	92 Perreault Philippe	M	B	Chef	M	20 Mai	1861	40	L. R.			"	"	"	Menuisier			1		J.	8			150			1	1		1	"		16
17		" Sephora	F	B	Epouse	M	17 Mars	1864	37	L. R.		✓	"	"	"													1	1		1	"		17
18		" Alma	F	B	Fille	C	19 Oct	1898	2	L. H.			"	"	"																1	"		18
19	88	93 Pelletier Joseph	M	B	Chef	M	13 Janv	1870	31	L. H.			"	"	"	Epicier			1		J.	12			360			1	1	1	1	"		19
20		" Delima	F	B	Epouse	M	3 Nov	1874	27	L. H.			"	"	"													1	1		1	"		20
21		" Albert	M	B	Fils	C	14 Mars	1898	3	L. H.		✓	"	"	"																1	"		21
22		" Bernadette	F	B	Fille	C	2 Juillet	1899	1	L. H.			"	"	"																			22
23		" Odilon	M	B	Fils	C	27 Août	1900	7/12	L. H.			"	"	"																			23
24	89	94 Nault Alfred Sr	M	B	Chef	M	6 Nov	1845	56	L. R.			"	"	"	Agent			1					12	540			1	1	1	1	"		24
25		" Adèle	F	B	Epouse	M	21 Oct	1846	53	L. R.		✓	"	"	"													1	1		1	"		25
26		" Alfred Jr	M	B	Fils	C	26 Dec	1875	26	L. H.			"	"	"	Scieur Cimes			1		J.	12			600			1	1	1	1	"		26
27		" Ernest	M	B	"	C	28 Dec	1878	23	L. H.			"	"	"	"			1		J.	8			384			1	1		1	"		27
28		" Arthur	M	B	"	C	10 Juillet	1882	19	L. H.			"	"	"	Cannier			1		J.	12			360			1	1		1	"		28
29		Clément Virginie	F	B	Servante	C	13 Janv	1880	21	Fr.		✓	"	"	"	Servante												1	1		1	"		29
30	90	95 Bédard Wilfrid	M	B	Chef	M	10 Mai	1872	29	L. R.		✓	"	"	"	Journalier (ouvrage en papier)			1		J.	12			720			1	1		1	"		30
31		" Alexina	F	B	Epouse	M	3 Mars	1874	27	L. R.		✓	"	"	"													1	1		1	"		31
32		" Lamentia	F	B	Fille	C	26 Nov	1899	2	L. H.		✓	"	"	"																1	"		32
33		" Armand	M	B	Fils	C	18 Juin	1900	10/12	L. H.		✓	"	"	"																			33
34	91	96 Belardie Mathilde	F	B	Chef	V	18 Avril	1854	47	L. R.		✓	"	"	"	Modiste			1		M.	12			480			1	1		1	"		34
35		" Evelina	F	B	Fille	C	21 Mars	1878	23	L. R.		✓	"	"	"	"			1		M.	12			360			1	1		1	"		35
36	92	97 Monyas Ludger	M	B	Chef	M	29 Juin	1859	42	L. R.		✓	"	"	"	Fermier (Membre a jamais)			1		J.	12			384			1	1	1	1	"		36
37		" Heloise	F	B	Epouse	M	1 Avril	1865	36	L. R.		✓	"	"	"													1	1	1	1	"		37
38		" Germaine	F	B	Fille	M	23 Sept	1889	12	L. R.			"	"	"												10	1	1	1	1	"		38
39		" Bruno	M	B	Fils	C	15 Juill		9	L. R.			"	"	"												10	1	1	1	1	"		39
40		" Stanislas	M	B	"	C	14 Mai		6	L. R.			"	"	"												10	1	1		1	"		40
41		" Louis A.	M	B	"	C	24 Dec		2	L. H.		✓	"	"	"																			41
42		" Adrienne	F	B	Fille	C	21 Août		1/12	L. H.			"	"	"																			42
43	93	98 Clément Joseph	M	B	Chef	M	3 Janv		25	L. R.			"	"	"	Fermier (Mag. fermier)			1		J.	12			360			1	1	1	1	"		43
44		" Augustine	F	B	Epouse	M	11 Dec		21	L. R.			"	"	"													1	1		1	"		44
45		" Blanche M.	F	B	Fille	C	21 Mars		5	L. H.		✓	"	"	"																1	"		45
46		" Rémi	M	B	Fils	C	23 Sept		3	L. H.		✓	"	"	"																1	"		46
47		" Léonidas	M	B	"	C	17 Dec		2	L. H.		✓	"	"	"																1	"		47
48		" Marie C.	F	B	Fille	C	21 Avril		1/12	L. H.		✓	"	"	"																			48
49		" Joseph	M	B	Père	V	22 Oct		75	L. R.		✓	"	"	"																1	"		49
50																																	50